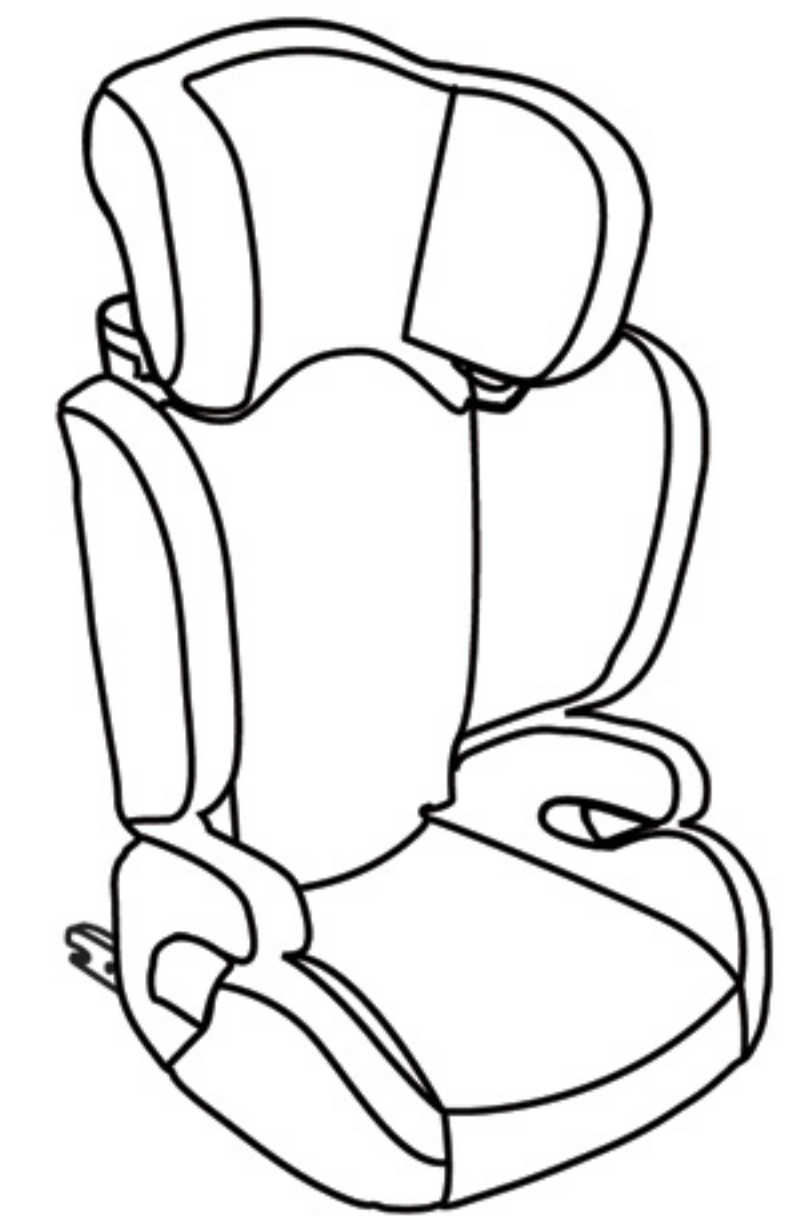




# Kenga

## ВН2311i Premium i-fix РУКОВОДСТВО по эксплуатации



**ВНИМАНИЕ:** Данное детское удерживающее устройство является "универсальным". Оно официально утверждено на основании Правил № 44 с поправками серии 03 для общего использования в транспортных средствах и может быть установлено на большинстве, но не на всех сиденьях транспортных средств.

Правильная установка этого устройства возможна в том случае, если изготовитель транспортного средства указал в инструкции на транспортное средство, что в нем можно установить "универсальное" детское удерживающее устройство для данной возрастной группы.

Данное детское устройство отнесено к "универсальной" категории на основании более жестких условий по сравнению с предыдущими конструкциями, на которых этого указания нет.

В случае сомнений следует проконсультироваться либо с изготовителем детского удерживающего устройства, либо с продавцом.

Данное детское удерживающее устройство пригодно для установки только в том случае, если официально утвержденные транспортные средства оснащены ремнями с креплением в трех точках/статическими ремнями/ремнями с втягивающим устройством, официально утвержденными на основании Правил № 16 ЕЭК ООН или других равноценных стандартов.

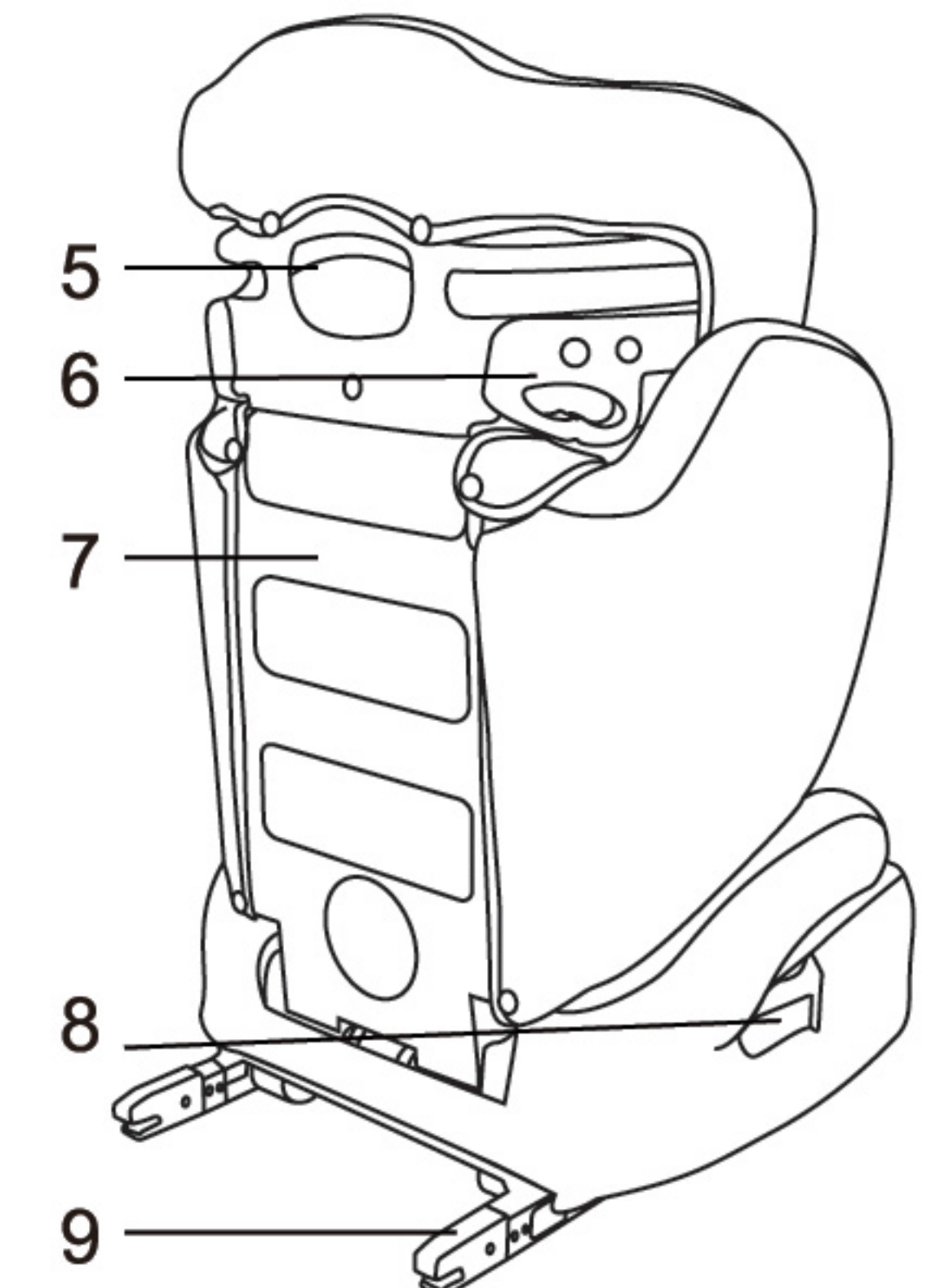
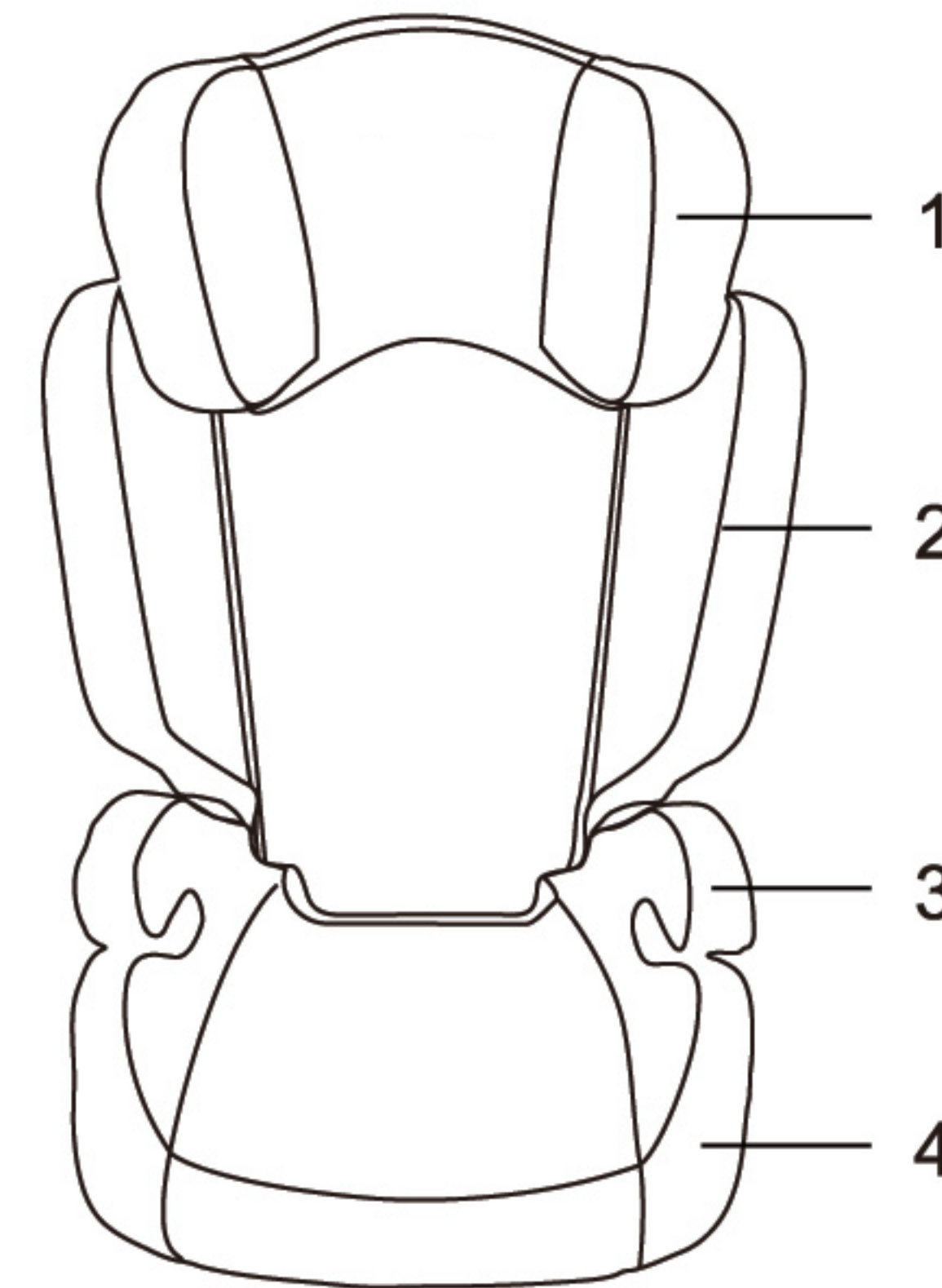
1. Эта система является ДЕТСКОЙ УДЕРЖИВАЮЩЕЙ СИСТЕМОЙ ISOFIX. Она официально утверждена на основании Правил № 44 с поправками серии 04 для общего использования в транспортных средствах, оснащенных системами крепления ISOFIX.
2. Она устанавливается на транспортных средствах в положениях, официально утвержденных в качестве положений ISOFIX (как это подробно указано в инструкции по эксплуатации транспортного средства), в зависимости от категории детского сиденья и крепления.
3. Весовая группа и класс размера ISOFIX, для которых предназначено данное устройство, являются следующими: Группа 2, Группа 3, ISOFIX класс B1.

сохраняйте инструкцию по установке кресла в течение всего срока эксплуатации  
[www.bolenn.com](http://www.bolenn.com) [www.avtokid.ru](http://www.avtokid.ru)

**Детское удерживающее устройство универсальное**  
группа II : для детей массой 15-25 кг  
группа III: для детей массой 22-36 кг

1. Четко соблюдайте инструкцию по установке, прилагаемую предприятием-изготовителем детского удерживающего устройства.
2. Безопасность гарантируется только в случае, если детское кресло правильно установлено в соответствии с инструкцией.
3. Запрещено использование детского удерживающего устройства без чехла.
4. Замену чехла сиденья разрешается производить только другим чехлом, рекомендуемым предприятием-изготовителем, поскольку чехол представляет собой неотъемлемую часть системы обеспечения безопасности.
5. Все точки контакта детского кресла и штатного ремня безопасности автомобиля, находящиеся под нагрузкой и описанные в настоящей инструкции, обозначены красным цветом. Использование других точек контакта запрещено.
6. Запрещено оставлять ребёнка в детском кресле непристёгнутым. Помните, что большинство аварий происходит на коротких дистанциях.
7. Следите за тем, чтобы ребёнок не оставался без присмотра в детском удерживающем устройстве.
8. Детское кресло должно быть всегда пристёгнуто в автомобиле, даже если в нём нет ребёнка.
9. Рекомендуется заменить устройство после того, как оно было подвергнуто действию значительных сил во время дорожно-транспортного происшествия.
10. Любой багаж или вещи, которые могут нанести телесные повреждения в случае столкновения, должны быть надёжно закреплены.
11. Рекомендуется располагать и устанавливать жесткие части и пластмассовые элементы детского удерживающего устройства таким образом, чтобы при нормальной эксплуатации транспортного средства они не могли попасть под передвигное сиденье или дверь транспортного средства.
12. Места сиденья, не покрытые чехлом из ткани, рекомендуется защищать от воздействия прямых солнечных лучей, чтобы их поверхность не была слишком горячей для кожи ребёнка.
13. Внесение каких-либо изменений или дополнений в устройство без согласия компетентного органа, а также неполное соблюдение инструкции по установке, прилагаемой изготовителем детского удерживающего устройства, **ОПАСНО!**
14. Токсичность материалов, используемых при изготовлении удерживающих систем и соприкасающихся с кожей ребёнка, отвечает требованиям соответствующих разделов ЕК "безопасность игрушек", часть 3 (июнь 1982 года).
15. Степень воспламеняемости материалов, используемых в удерживающей системе, отвечает требованиям соответствующих пунктов Сводной резолюции ЕЭК ООН о конструкции транспортных средств (СР.3) (Документ TRANS/WP. 29/78/Rev.1, пункт 1.20).
16. Все части кресла можно чистить мягкими чистящими средствами. Чехол кресла можно стирать при температуре 30° С.

17. Если у Вас возникают какие-либо сомнения или вопросы по эксплуатации детского кресла, необходимо обратиться к изготовителю.



1. подголовник
2. боковая защита
3. подлокотник
4. сидение
5. регулятор подголовника
6. направляющая ремней безопасности (для диагонального ремня)
7. спинка
8. направляющая ремней безопасности (для поясного ремня)
9. устройство крепления «ISOFIX»



# УСТАНОВКА

# УСТАНОВКА



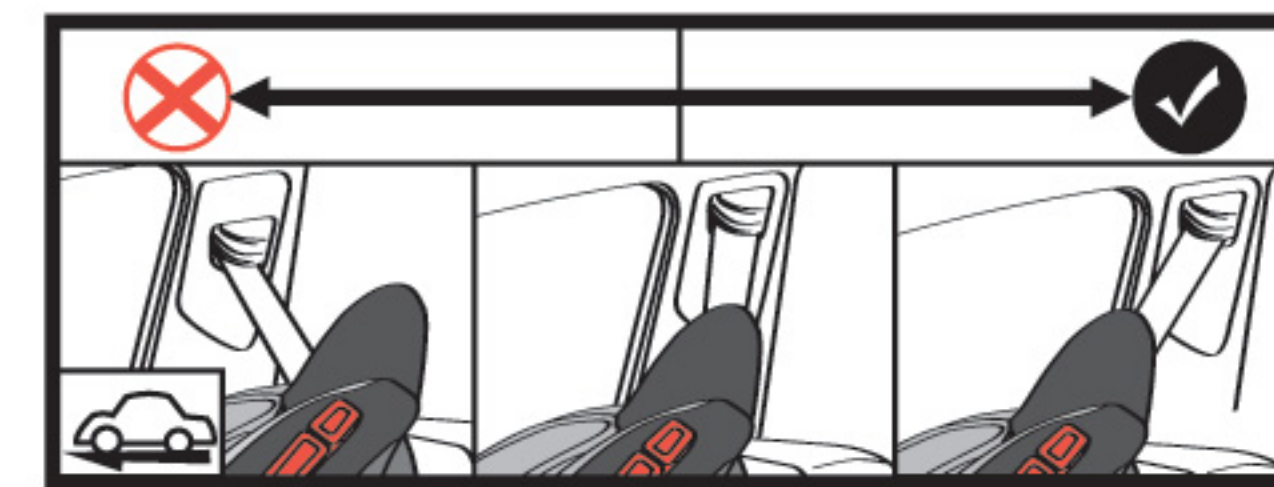
**!** Детское удерживающее устройство крепится к штатному сиденью автомобиля, оборудованного 3-х точечными ремнями безопасности или креплениями для системы ISOFIX и верхнего страховочного троса (Top Tether), если таковые установлены в качестве дополнительной опции на автокресле. Установка допускается только по направлению движения!

• Варианты применения детского автомобильного кресла в автомобиле:

-  Разрешена установка при помощи системы крепления ISOFIX и верхнего страховочного троса (Top Tether).
-  Разрешена установка с использованием штатного 3-х точечного ремня безопасности.

		
1	✓ <sup>1,2</sup>	✓ <sup>2,3</sup>
2	✓	✓
3	✓ <sup>1</sup>	✓
4	✓	✓

1 – Разрешена установка только при наличии на сиденье автомобиля креплений для ISOFIX и верхнего страховочного троса (Top Tether).  
 2 – Если автомобиль оборудован передней подушкой безопасности пассажира, то ее необходимо отключить.  
 3 – Отодвинуть сиденье автомобиля назад так, чтобы верхняя точка крепления 3-х точечного ремня безопасности автомобиля находилась на уровне или позади детского автокресла. При необходимости отрегулировать угол наклона спинки сиденья автомобиля.



**!** Для вариантов установки с использованием штатного 3-х точечного ремня безопасности автомобиля необходимо проконтролировать, чтобы верхняя точка крепления ремня безопасности находилась на уровне или позади детского автокресла.

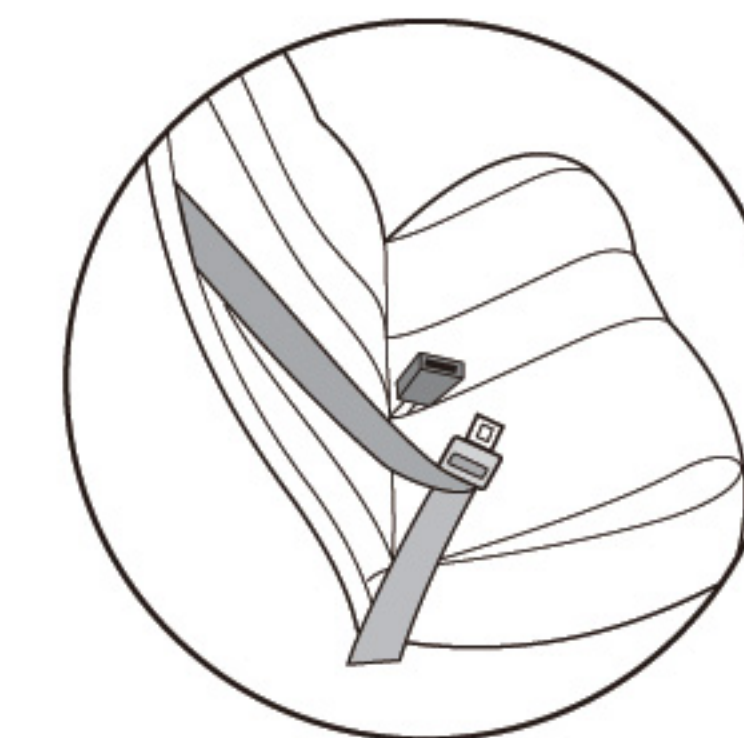
**!** Следуйте указаниям по установке детских автомобильных кресел, приведенным в руководстве по эксплуатации Вашего автомобиля.

Для обеспечения максимальной защиты и удобства вашего ребёнка в автомобиле вам необходимо выполнять следующие инструкции:

Сиденье было спроектировано для установки на заднем или переднем сиденьях автомобиля, при условии что у вас установлены автомобильные ремни безопасности с их креплением в трёх точках, а подушка безопасности перед передним сиденьем не присоединена. Даже в этом случае мы рекомендуем вам по возможности установить детское сиденье на заднем автомобильном сидении, так как это обеспечит максимум безопасности



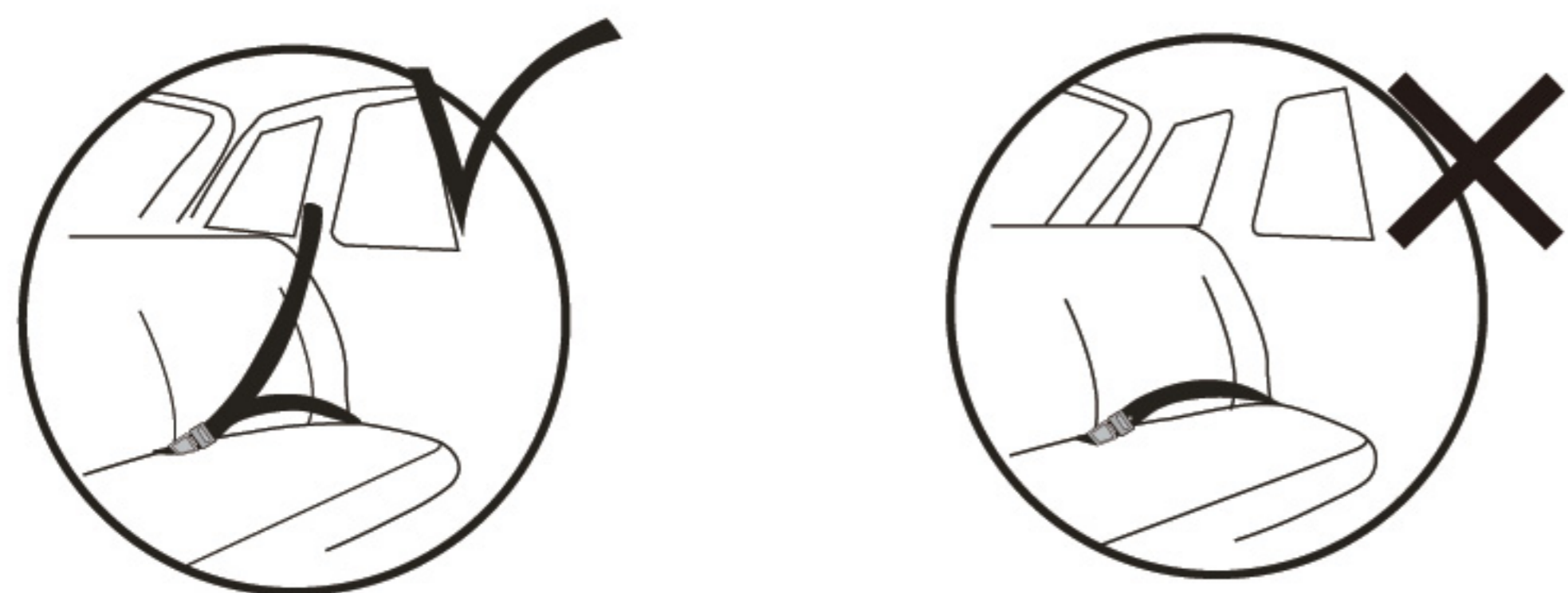
положение лицом по направлению движения



трехточечный ремень безопасности

В некоторых автомобилях застёжка ремня безопасности может находиться очень высоко и может упереться в край детского автомобильного сиденья, что отрицательно повлияет на безопасность. В этом случае попробуйте выдвинуть автомобильные сиденья вперёд или установить детское сиденье на другом автомобильном сидении. Если у вас возникают сомнения, обращайтесь к местному поставщику или продавцу

# УСТАНОВКА



**НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ** с ремнями безопасности, имеющими две точки крепления. Это очень опасно в случае внезапного торможения или столкновения

Не все системы безопасности идентичны, поэтому мы рекомендуем вам примерить это автокресло к автомобилю, на котором вы собираетесь его установить.

Очень важно не применять ранее использованное детское сидение, так как производитель может гарантировать полную безопасность только изделия, приобретённого первичным покупателем.

Производитель рекомендует вам заменить сидение на новое, если в результате аварии оно было сильно изогнуто.

Убедитесь, что все ремни находятся в правильных местах и правильно прикреплены к ребёнку. Убедитесь, что ремни не перекручены. Добейтесь от ребёнка понимания, что ни при каких обстоятельствах он не должен касаться ремней и креплений.

Сидение спроектировано для использования в автомобиле, поэтому оно не может быть использовано где-либо ещё.

За дополнительной информацией по использованию и установке сидения просим обращаться к вашему местному поставщику или продавцу

# УСТАНОВКА

## Установка детского автокресла для детей весом от 15 до 36 кг.

Крепление Isofix было разработано для обеспечения безопасности и удобного закрепления детского автокресла в автомобиле. Не во всех автомобилях имеются эти анкерные устройства, хотя они уже становятся элементами стандарта для новых моделей автомобилей.

1. Если ваш автомобиль оборудован Isofix, то их можно использовать как дополнительные средства устойчивого крепления автокресла.

В некоторых автомобилях отсутствуют пластиковые направляющие элементы для правильного размещения ремней. В этом случае вы можете использовать пластиковые направляющие сидения. (Эти направляющие для ремней Isofix должны быть расположены как это показано на рисунке )



**Внимание:** Если сидения вашего автомобиля оборудованы устройством Isofix, то вы можете использовать его для установки детского автокресла, но при этом всегда следует использовать **ВСЕГДА** и **ТОЛЬКО** совместно с автомобильными ремнями безопасности

2.1. Поверните крепления Isofix от основания наружу в направлении спинки автокресла.

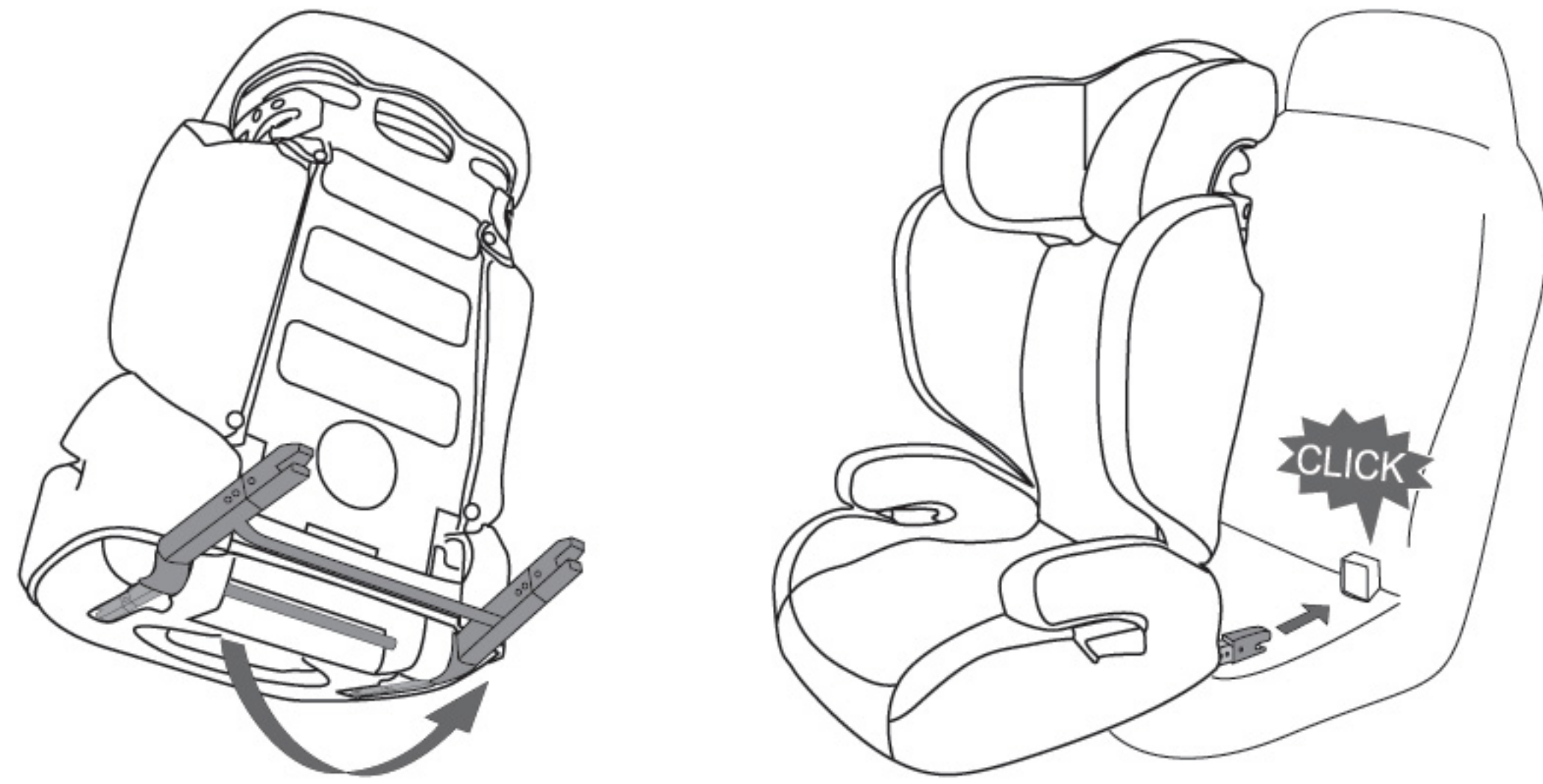
2.2. Разместите автокресло в нужном положении на автомобильном сидении. Убедитесь, что крепление Isofix находится напротив автомобильного устройства Isofix.

2.3. Надавите на сидение в направлении спинки автомобильного сидения, направив два стержня Isofix в пластиковые направляющие до щелчка.

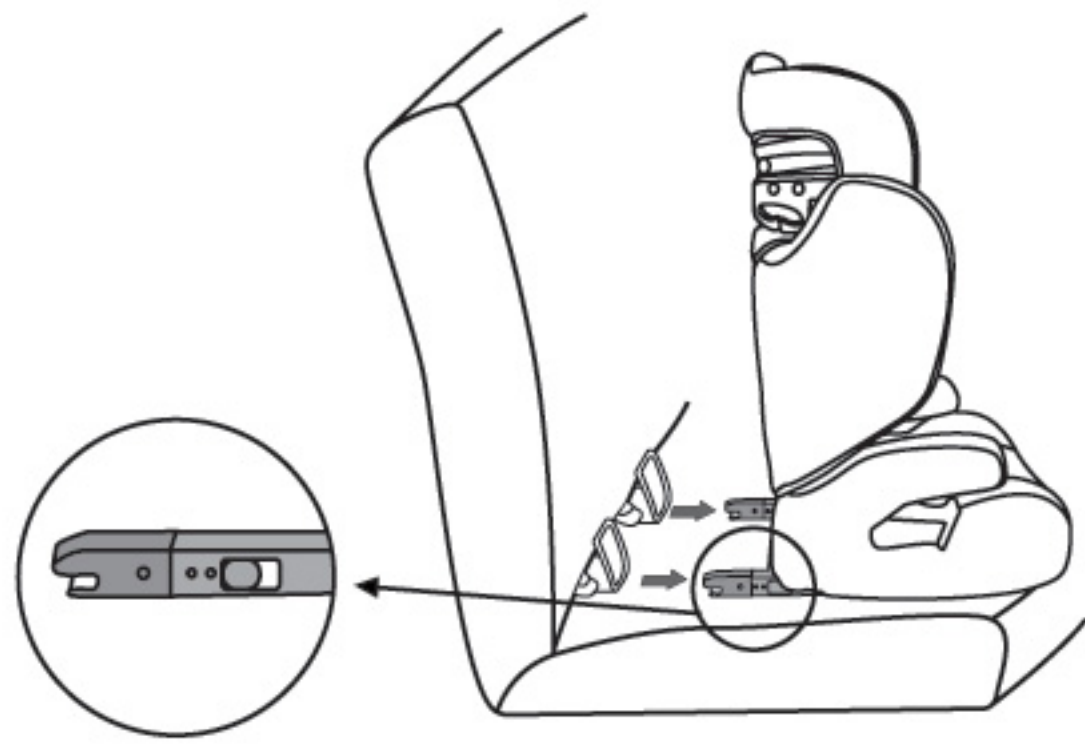
2.4. Убедитесь, что автокресло прочно закреплено на своём месте.

Проверьте оба соединительных стержня, потянув вперёд. При этом не должно быть никакого движения автокресла вперёд

# УСТАНОВКА



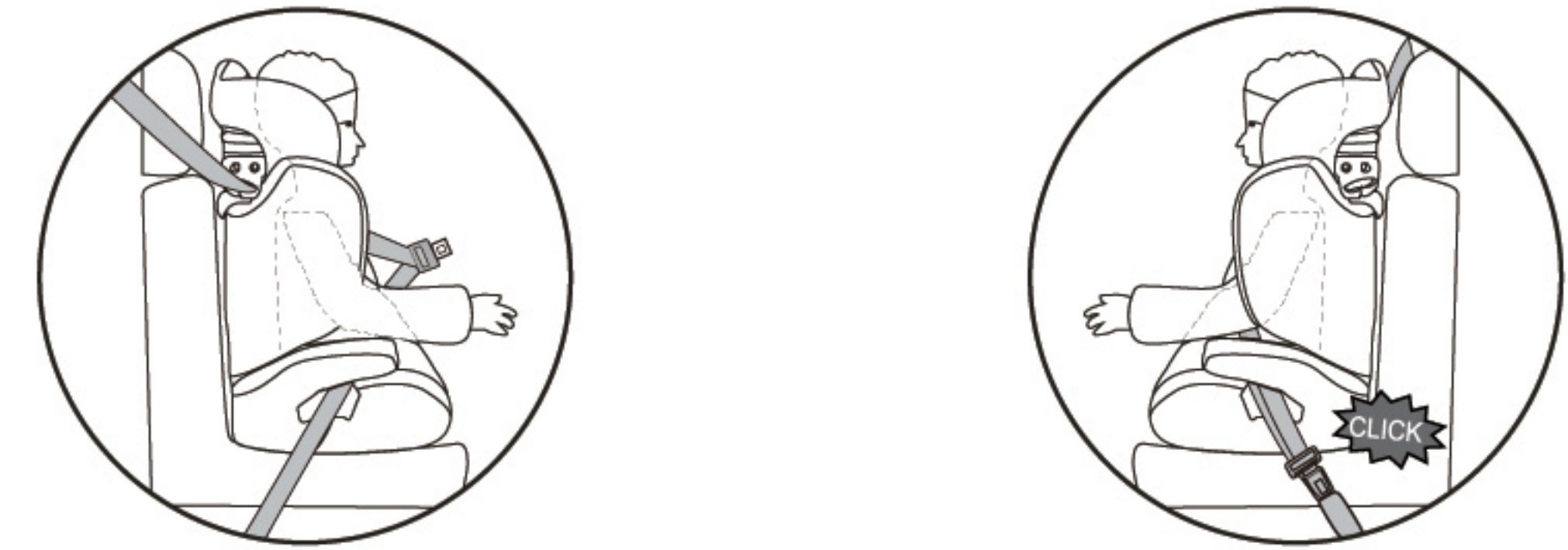
Для освобождения крепления Isofix автокресла от устройства Isofix автомобиля потяните оба освобождающих устройства как показано на рисунке ниже



## Расположение ребенка в автокресле

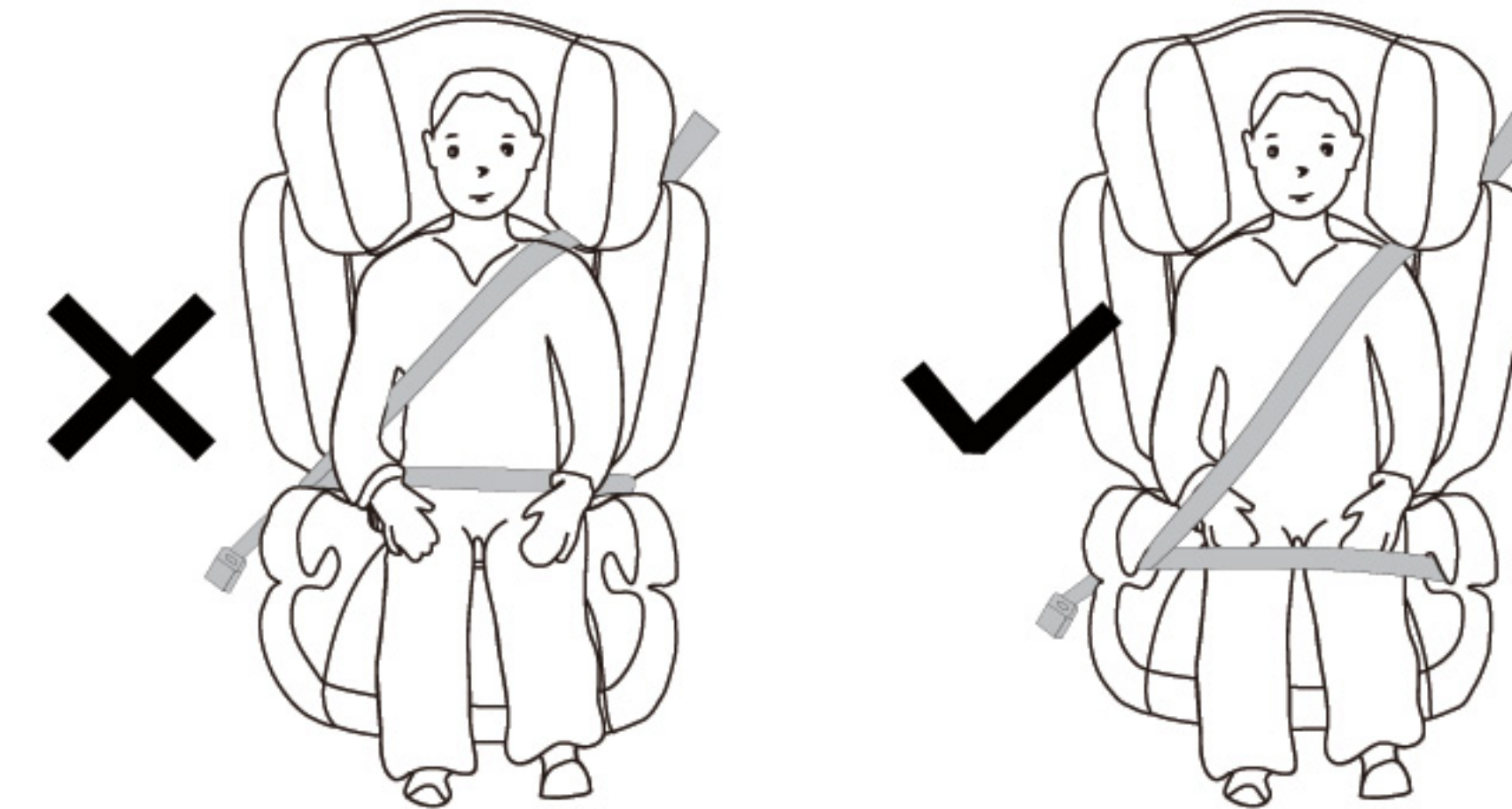
1. Посадите ребёнка в автокресло и убедитесь, что он сидит хорошо прислонившись к спинке.
2. Протяните автомобильные ремни безопасности через направляющие под подголовником и направляющие под подлокотниками.
  - 2.1. Протяните диагональную часть ремня сидения через направляющую под подголовником
  - 2.2. Протяните напоясную часть ремня сидения через направляющую под подлокотником в направлении к пряжке ремней сидения
  - 2.3. Убедитесь, что ремень сидения ни в каком месте не перекручен и не зажат, а также чехол автомобильного сидения не препятствует движению или правильному положению ремня сидения

# УСТАНОВКА



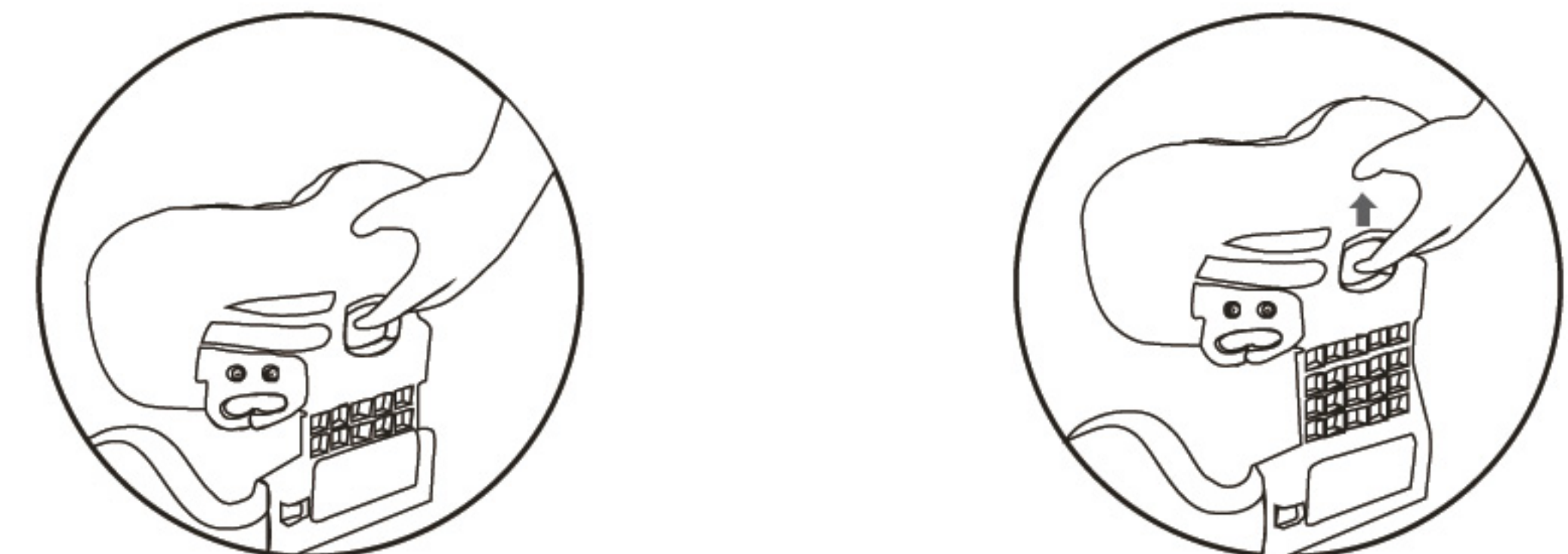
3. Убедитесь, что диагональная часть ремня лежит мягко на плече ребёнка, а напоясный ремень должен быть на бёдрах. Подтяните диагональную часть ремня сидения, потянув ремень вверх до исчезновения ослабления и плотного удержания ребёнка в кресле

4. Чтобы взять ребёнка из кресла, открепите ремень сидения и освободите направляющую плечевого ремня



## Регулировка высоты подголовника

Для регулировки высоты подголовника потяните вверх, нажав кнопку, находящуюся за подголовником и установите подголовник в нужном положении. Когда вы установите подголовник на нужную высоту, освободите кнопку и остановите подголовник на ближайшем фиксирующем положении, при этом вы услышите щелчок





## ВНИМАНИЕ

Если в кресле находится ребёнок, то оно должно быть закреплено устройством Isofix и ремнями безопасности, имеющими крепление в трёх точках.

Убедитесь, что багаж и другие предметы надёжно закреплены.

Убедитесь, что ремень не перекручен.

Поясные лямки должны быть расположены как можно ниже, чтобы они прочно удерживали туловище на уровне таза

## Проверка высоты плечевого ремня

Для обеспечения безопасности вашего ребёнка плечевой ремень должен быть направлен так, чтобы он мягко облегал плечо ребёнка. Положение ремня регулируется по мере роста ребёнка.



слишком низко

правильное положение

слишком высоко

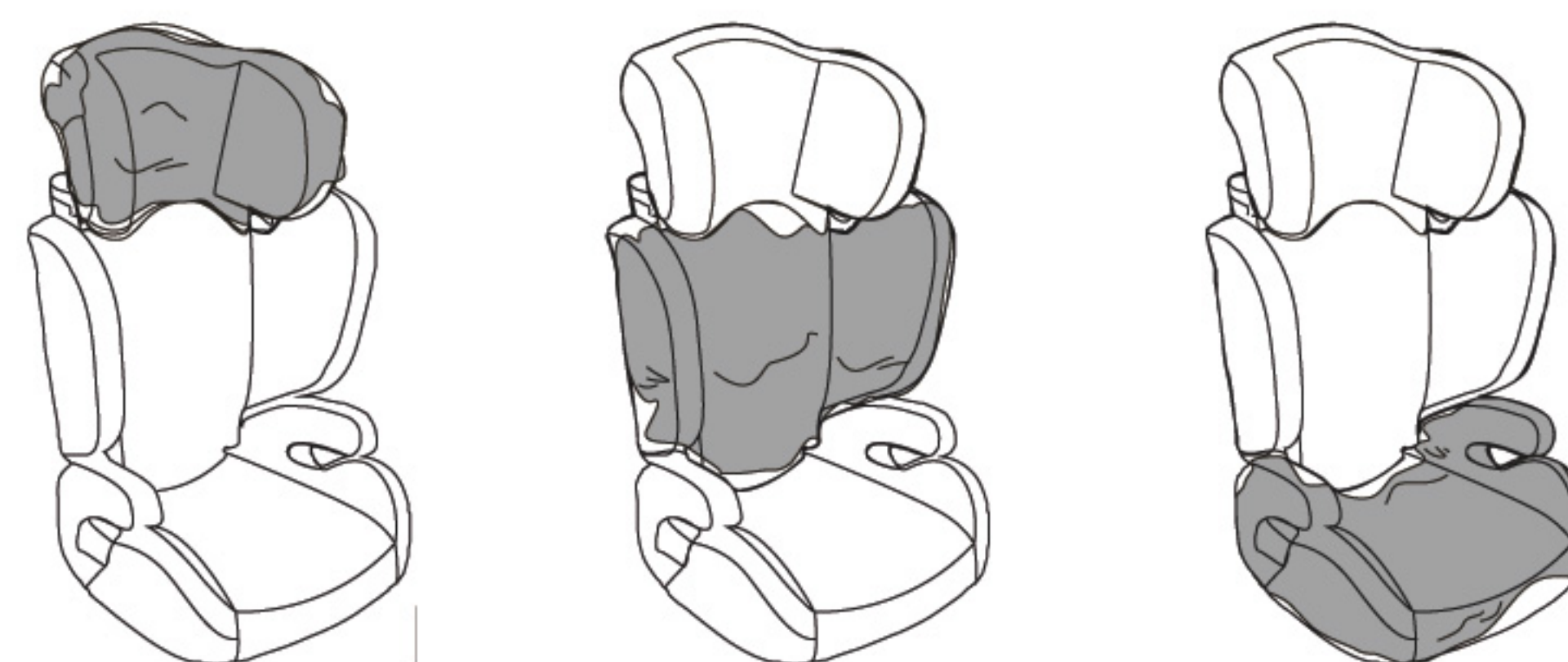
## Снятие чехлов для стирки

Чехол – необходимая деталь для безопасности. Никогда не используйте автокресло без чехла.

Чехол подголовника снимается путём его стягивания сзади вперёд

Снятие чехла со спинки начинается с боковых защитных деталей вперёд

Освободите ремешок на тыльной стороне и потяните чехол вперёд чтобы снять подушку сидения. Стирайте вручную при температуре воды не выше 30°C. Чехлы надеваются в обратном порядке



## Рекомендации по уходу за автокреслом

Сохраняйте данную инструкцию для будущих консультаций.

Постоянно храните её под основанием сидения.

Убедитесь, что груз и другие предметы, находящиеся в салоне автомобиля, не смогут причинить вреда в случае аварии, для чего их необходимо убрать или закрепить.

Автокресло необходимо надёжно закрепить ремнями безопасности даже когда оно не используется, так как в случае аварии оно может нанести травмы людям, находящимся в салоне автомобиля.

Помните, что автокресло нельзя использовать в автомобилях, оборудованных воздушными подушками безопасности. По вопросу демонтажа последних обращайтесь к изготовителю или поставщику автомобиля.

Убедитесь, что автокресло не может быть зажато между сиденьями автомобиля или его дверцами.

В целях сохранения внешнего вида чехла детского автокресла его не следует долго держать под солнцем. Если автокресло долго не используется, накройте его чем-нибудь или положите его в багажник.

Пластиковые детали следует мыть тёплой мыльной водой, затем аккуратно просушить.